

**Előfizetési ár:**

Egész évre 6 frt.  
Félévre 3 „  
Negyedévre 1 frt. 50 kr.  
Községeknek és néptanítóknak egész évre 4 frt.

Bérmentlen levelek csak ismert kezekből fogadtatnak el.

Kéziratok nem adatnak vissza.

Egyes szám ára 10 kr.

A nyílt-térben minden garmond sor díjja 20 kr.

# ZEMPLEN.

Hetilap, főtekintettel e megye anyagi és szellemi érdekeire.

**Hirdetési díj:**

Minden egyes szó után 100 szög 2 kr.  
Azonfelül 50 „ 1 1/2 „  
„ 50 „ 1 „

Kiemelt, diszkrét s körzetel ellátott hirdetésekért mérték szerint, minden centimeter után 3 kr. számítatik.

Hirdetések a „Zemplén” nyomdájában vétetnek föl, s vidékről is oda intézendők.

S.-a.-Ujhelyben, 1876, évi márcziushó 18-án Viczmándy Ödön elnöklete alatt Kornstein Ignácz, Kun Frigyes, Fesztory Tamás, Singer Israel, Knopfler Sándor, Jelenek Ádám és az alulírt egyesületi titkár jeleületében megtartott zemplénmegyei ipari szakoktatást és házi ipart terjesztő egyesület választmányi üléséről felvett

**j e g y z ő k ö n y v.**

8. Elnök jelenti, miszerint a múlt ülésben hozott határozat értelmében az egyesület által Rigából megrendelt lenmagból a zemplénmegyei gazdasági egyesület 5 s Kun Frigyes egyesületi választmányi tag saját maga számára egy s így ez ideig összesen 6 tonna lenmag rendeltetett meg.

Ezen jelentést a választmány örvedetes tudomásul veszi, s a befizetett összeget folyó hó 25-éig az egylet pénztárába elhelyezni, azután pedig a központi pénztárba felküldeni határozza.

9. Olvastatott a központi választmány 1876. évi februárhó 24-én Kassán tartott üléséről felvett jegyzőkönyv

melynek Jágócsi Péterffy József miniszteri biztos s egyesületi felügyelőnek kiadott meghatalmazásról szóló 1-ső; a portómentesség iránti kérvény felterjesztést illető 2-ik számú határozata tudomásul vétetik; a megrendelt rigai lenmagról szóló 3-ik számú határozata — a menyenyiben ez ügyben már a választmány határozott, szintén tudomásul vétetett; a központi választmánynak pénzmegtakarítás szempontjából 4-ik sz. a. hozott azon határozata, hogy az „Abauj Kassai Közlöny”-ben és „Kaschauer Zeitung”-ban közzétett tudósítások hitelesnek tekintendők helyeseltetik — s az „Abauj Kassai Közlöny” e választmány számára megrendeltetni határozatlik; — a befolyt egyleti pénzek beküldéséről szóló 5. sz. a. hozott határozat folytán az egyesület zemplénmegyei pénztárnoka felhivatik, hogy az egyleti tagsági díjakat f. é. márcziushó végéig szedje be, s e tárgyban jelentését ugyanaddig a választmány elvárja; az állam segély kérésére vonatkozó 6; az abauji egyleti tagok tagsági járulékanak beszédését tárgyzó 7; s Novelly Józsefnek központi pénztárnokká leendő megválasztását tunatá 8-ik számú határozatok tudomásul vétetvén, a pozsonyi csoport által rendelkezésünkre bocsátott 20000 db sorsjegy megérkezését tárgyalá 9. számú határozat azzal, hogy e megye saját területén leendő elárusítás végett már előbb hozott határozata értelmében 2 ezer darabot kér — szintén tudomásul vétetik.

10. Egyleti pénztárnok jelenti, miszerint id. Magdsár Imre 2 frt, Ivánffy Ede 2 frt, Kornstein Ignácz 2 frt, Jelenek Ádám 2 frt, Kun Frigyes 2 frt, Kretovics József 2 frt, Viczmándy Ödön 3 frt — 1876. évre járó tagsági díjaikat befizették.

Tudomásul vétetik, s a pénztárba elhelyeztetni határozatlik.

11. Elnök jelenti, miszerint a varannói szolgabírói járásból a varannói, Varannó csemernyei, sókúti, kolchosszumezei, tavarnai és dobrai körjegyzőségek; — a sztropkói szolgabírói járásból az orosz-petróczi, kelesei, sztropkói és havai körjegyzőségek s Sztropkó község összes iparosai; — a nagymihályi szolgabírói járásból a nagymihályi, butkai, málcza, berettói, pazdicsi, rákóczi, nátafalvai körjegyzőségek — mindnyájan mint alapító erkölcsi testületek az egyletbe beléptek.

Elnök jelentése örvedetes tudomásul vétetik, s ezen névsor a pénztárnoknak a tagok lajstromába leendő bevezetés és a tagsági járulékokról szóló nyugtáknak kiírása és az illető szolgabírákhoz leendő átküldése végett kiadatni határozatlik.

12. Egyleti titkár a folyó évi januárhó 9-én 2-ik szám alatt hozott határozat értelmében egyesületi tagok gyűjtése céljából készített aláírási ívet felmutatván, az arra nyomtataudó felhívást következőkben ajánlja a választmánynak elfogadás végett: „Felhívás! Hazánk sulyos, nyomasztó anyagi helyzetén segíteni minden honpolgárnak erkölcsi kötelessége lévén, minthogy egyesek tulfeszített áldozatkészsége nem elegendő arra, hogy az ország jobblétét előmozdítsa, hogy tehát ezt elérhessük, egyesülünk kell bizonyos célokra, s filléreinket összerakni, mert csak „egyesülésben van erő.”

Hogy pedig hazánkat felvirágoztassuk, először is népét kell azon helyzetbe juttatnunk, hogy

azt eszközölni képes legyen. E célból egyesültünk mi egy zászló alá, melynek lobogójára fel van írva: adjunk kenyérkeresetet a nép kezébe, hogy ez képes legyen hazánkat boldogítani; — ne hagyjuk parlagon heverni azon szép természeti tulajdonokat, mely népünknek hajlam és éghajlati viszonyok szerint már úgy is meg van, hanem hasznosítsuk nemzetgazdaságunk javára s fejlesszük a nép élleme megszerzésére és hazánk boldogítására a házi ipar terjesztése által, mit ipari szakiskolák felállítása s ezekből kiküldendő vándortanítók és tanítónők alkalmazásával akarunk elérni. — Elvünk az önszegély, mely ha sikerre vezet, állami segélyt is biztosít számunkra, mert százszorosan fogjuk a nép boldogítása által hazánknak állami segélyét visszaadni. — Ezen magasztos czélu egyletbe leendő belépésre hívjuk fel a nagy közönséget, kérvén azon pár fillérrel járulni, mit az aláírási ívre feljegyez hazánk és népe boldogításához.”

Ezen felolvasott felhívási minta a választmány által elfogadtatik, s aláírási ívvel együtt 600 példányban kinyomatni és a megye minden vidékére tagok gyűjtése végett szétküldetni határozatlik.

Kelt mint fent  
láttam: Jegyzette:  
VICZMÁNDY ÖDÖN, KRETOVICS JÓZSEF,  
vál. elnök. egylet titkár.

**Kazinczi egy kiadatlan levele.**

Egy levél azon hervadhatlan koszoruból, melyet epistoláiból füz Kazinczi homlokára a nemzet, egy szikrája azon nagy férfi elméjének, ki önmaga egy emberkor alatt oly átalakuláson vezetett át, a magyar nyelvet, költészetet és szép prózát, milyenre a nyelvek történetében nincs példa. S ki nek epistola-írói koszoruja maig illetetlen. Irtak előtte is utánna is epistolát, mert hiszen a távol-ság nem szünteti meg a barátságot, szeretetet, amit mi személyes jelenlétünkkel ha nem éleszthetünk, megteszi helyettünk a levél, de öt csuk megköze-líteni, elérni azonban senki sem tudta. Csak neki adatott s másnak nem, pongyolán s mégis művészi-leg és kecsesen írni s átdolgozatlan bizalmas öm-ledezése által a jövőt is bölcsesség, erény s nemes izlésre tanítani.

Olvassuk át ezen kiadatlan levelét és az elmondottak igazságáról meggyőződünk.

— és azóta két hó telt el, de válasz maiglan sem érkezett.

Anyámnak a betegség ismét ágyat vetett. A takarékpénztárban elhelyezett pár forintot — mit a múlt tanév befejeztével állam segély-díj gyanánt kapni szerencsés valék, — kivettem; — ki, mert a szükség késztetett reá, — eltelve a folyó tan-évből két hónap, s még egy fillért sem utaltak ki fizetésemből.

Irtam L. . . . . ra, irtam önnek; . . . . . a válaszok kedvezők, illetve barátságosak voltak; . . . . . s a nyomorrali küzdelem daczára boldognak hívem magam.

Soká tartott-e ezen boldogság?  
Fájdalom! . . . . . nem!

November 4-én isszonyu valóra kelle ebrednem. Esti hét óra volt a mint ajtómon tompa kopogást hallék. Ösmeretlen egyen nyitott szobámba, kézbesítendő Ungvárról érkezett táviratomat.

Reszketve nyultam utánna, s remegve bontám fel; — a titkos tartalom borzasztó eszmeképeket alkotott képzetemben, — mert eleve sejtettem, hogy jövömre vonatkozand.

Tartalma következő: „L. . . . . án hetedikén, csütörtökön menyegző, K. . . . . György a szerencsés, meghívók szétmentek, lépéseket mielőbb P. . . . !”

Midőn átolvasám táviratát, kihullott kezemből, s én alétlan rogytam össze. — — — Fölélesztettek.

## TÁRCZA.

**Barátom emlékiratai.**

„A teljes kort ért fatörzset lombjaikkal fedik a körülte elágazó csemeték, s megvédik a vele daczó vihar rombolásai ellen mindaddig, miglen jövel idő. — az anya derekán török meg, enged a romlandóság parancsszavának és vissza hamvad az enyusztet méhébe. — — — Oh! . . . . . pedig ez öntudatot és szabad akaratot nem ösmerő valóság!

„A vándor madarakról írja a természet nagy könyve, miként azok a nagy utazásban elgyöngült, s hosszas fáradalma által kimerült anyáikat háttokra veszik és így oltalmazzák még a keservek vizébe hullástól is. — Ezt az öntudat legalantabb fokán álló érzet, — méltán mondhatni — ösztön teszi, — mert más természeti parancsszót nem ösmer.

„Ime példák, — kedves testvér!  
„Ha tehát kihalt szivedből a kötelesség érzete, ha elfeledéd a tizparancsolat pontjait: talán az elősorolt példák ösztönt fognak kelteni kö-kemény szivedben?!

„Ah! . . . . . hát midőn bekövetkezik az élet alkonya, midőn gyöngeségünk gyámolítása tekintetében ismét a harmadik lábra — a támasz pálczájára kelletik szorulnunk: akkor jajduljon fel

egy anya szíve a gyermeki hálátlanság ellen? . . . . . akkor keljen panaszt emelnie az egekhez érzéketlen gyermekére, — hahogy idegenek mostoha gyámolítására szorítottat? . . . . .

„Oh! . . . . . távol legyen tőlem e keserű gondolat!

„Anyánk meggyőződése azt sugálja, hogy gyermekei, — kikkel az Isten megáldani jónak látta, nem fogják elhanyagolni öregségének nélkülözhetetlen kívánalmait.

„Ezért tehát kedves bátyám — ne feledd, kérlek testvéri szeretettel, — ne hanyagold el azon hálaadónak lerovását, melylyel anyáknak tartozol! Légy támasza az erőtlennek, légy közbenjáró abban, hogy összes testvéreink legalabb némi csekély öszszeggel járuljanak elagott anyánk eltartásához, — mert meg kell vallanom, hogy anyagi körülményeim a legszűkebb határok közzé szorítvák!

„Ezekre kérlek és remélem, kéréssem nem fog elhangzani. — Engedd meg, hogy oly kemény kitételekkel éltem: anyánk mondta tollamba azokat!

„S mielőtt soraimat befejezném, kötelességemnek tartom téged B. . . . . Jósephinneli egybekelesemre meghívni, — mely anyagi helyzetek következtén, — de közmegegyezés folytán — csak hűsvét után lesz megtartható.

„Isten veled! Testvéri karokkal ölel téged és öleli tiedet — öcséd

József.”

Ezeket irtam bátyámnak — kedves barátom,



lőlt. Toldy István háromfelvonásos szellemdis társalgási vigjátékát veszi jutalomjátékul, szombaton, april 8-án pedig Klár József, a társulat kitűnő karmestere, a „Szép Heléna“ nagy operettet. Ajánljuk mindkét jutalomjátékot közönségünk meleg pártfogásába, annnyival inkább, mert jutalmazottakban a tehetséget, valódi érdemet méltányolja. — Farkas Bertalan lapunk munkatársa, „A fehér sátn“ című eredeti 4 felvonásos népszínművet írt, melyet Krecsányi ki is osztott, s csütörtökön, e hó 6-án adotta elő. A darabot sikerültnek mondják, több hatásos komikus és drámai jelenettel. A főbb szerepek következőképpen vannak kiosztva: Bódecsiné Breznayné, Lidi, leánya Aranyossyné, Derék Peti, Lidi férje Dezső, Bakator Mihály Dálnoky, Bakatorné Dálnokyné, Őrszi, leányuk Szentesi Vilma, Beszédesné Krecsányiné, Keserő Laci Kiss Ferencz, Papzák, dinnyecsősz Aranyossy, Gyurka fia, Rónaszéky, A „dugóhúzó“ ko. cs. máros Krecsányi. A zenei részeket Klár karmester állítja össze. — „A két drótostót“, mely annyira tetszett, pénteken 7-én, „Angot, vagy: a kofák leánya“ pedig 5-én kerülnek másodszer színre: — „Ludás Matyi“ eredeti bohózat, melyet a társulat teljes énekrésszekkel ad, vasárnapra, 9-kére van kitűzve. — A második berletet annyival inkább ajánljuk műpártoló közönségünk figyelmébe, mert e jól szervezett fixum-intársulat e berlet lejátszása után elhagyja városukat. — Krecsányi több újdonsággal iparkodik megnyerni a közönséget. Színre kerül többek közt: „A rajbók“ nagy operette, „Lalla Roukh“ opera, mely a nemzeti színházban is másoron van, „A politikusi szimónia“ eredeti énekes bohózat, „A zsidó apáca“ életkép, „Petaud király udvara“ nagy operette, Tóth Ede legújabb pályanyertes eredeti népszínműve „A kintornás-család“ stb. Ennyi igyekezet, ily fáradhatlan buzgalom, aztán meg is érdemli ám, hogy a közönség részéről langadatlan pártfogással viszonzassék.

**A sátoralja-ujhelyi népbank mint takarékpénztár hatodik üzletévi zárszámadása 1875. évről.** Mérleg számla. Tartozik. 1875. december. 31. Pénztári állomány 8943 frt 76 kr., ingatlanok 24133 frt 20 kr., biztosíték 2000 frt, felszerelés 913 frt 70 kr., ügyvédi perköltségek előlege 1118 frt 25 kr., kötvény — jelzálog kölcsönök 23866 frt 5 kr., előlegek 14604 frt 50 kr., értékpapír 441 frt 70 kr., bekebelezési számlák 152 frt 6 kr., ovatólási díj előlegek 58 frt 45 kr., váltó 220486 frt 15 kr. Összesen 296717 frt 82 kr. Követel: alaptőke 90000 frt, tartalékalap 4637 frt 55 kr., 1872. 1873. 1874-ik évi fizetlen osztalék 399 frt 25 kr., takarékbetétek 90058 frt 58 kr., tőkésített betéti kamatok 5662 frt 28 kr., 95720 frt 86 kr., visszszámítás 95935 frt, 287792 frt, 66 kr., 1875-ik évi jövedelem 10025 frt 16 kr. Összesen 296717 frt 82 kr. Nyer és vesz számla. Tartozik: tisztí fizetések 2438 frt 17 kr., adó 2187 frt 96 kr., betétek után kifizetett kamatok 5598 frt 30 kr., visszszámítási kamatok 8202 frt 51 kr., különféle kiadások 1148 frt 77 kr. 1875-ik évi jövedelem 10025 frt 16 kr. Összesen 29602 frt 87 kr. Követel: részvényátiratás 22 frt 25 kr., ingatlanokból bér 1129 frt, nyomtatványok 1123 frt 5 kr., leszámítási kamatok 27328 frt 57 kr. Összesen 29622 frt 87 kr. Nyomárkay József, vezérigazgató. de Rivo György, pénztárnok. Klein Tivadar, könyvvivő. A fentebb felsorolt intézet vagyonát leltározván, azt helyesen felvetnek lenni bizonyítjuk. Szeghy Gyula, Vass József, közgyűlésileg kiküldött leltározók. A fentebb méleg- és vagyonskimutatást s nyer és vesz számlát a fő- és mellékkönyvekkel egybeazonosították, azt mindenben egyezőnek és helyesnek lenni találtak. Hornyay Ferencz, Lövy Adlof, közgyűlésileg kiküldött számvizsgálók.

**Gyászjelentés.** Bánkóvy Pálné szül. Denk Irma, Bánkóvy József és családja, saját valamint a többi rokonok nevében szomorodott szívvel jelentik szeretett férje, fivére és rokonuk Bánkóvy Pál bölcsész tudornak, méltóságos gróf Andrásy Aladár ur birtokai felügyelőjének életének 48-ik, boldog házasságának 12-ik évében, hosszabb betegeskedés után folyó hó 25-én délután történt gyászos kimlnt. A boldogultnak hült tetemei folyó hó 27-én d. e. 11 órakor fognak a g. k. egyház szertartása szerint örök nyugalomra tetetni. Velejte márczius 25 én 1876. — Béke poraira!

**A Magyarország és a Nagyvilág** 13-ik száma következő érdekes tartalommal jelent meg. Szöveg: Szinnyei József. — Kalandok. „Andor eszménye“ című verses regény III. énekéből. (Vajda János.) — Egy fáradt ember naplójából. Újabb közlemény. (Opitzky János.) Folytatás. — „Sába királynője.“ (K. N. K.) — A sarga álarcos. Elbeszélés. (Wilkie Collins.) Folytatás. — Uti tárcza: Smaland közepében. (Porzó.) — Irodalmi levelek. — Különlélek. — Sakkfeladvány. — Képrejtvény. — Szerkesztői üzenetek. Rajzok. Szinnyei József. — A budapesti árvíz. (Négy Képpel.) Nápolyi halászlé. Előzetési ára: egész évre 10 frt, félére 5 frt, évnegyedre

2 frt 50 kr., mely összegek az Athaeneum épületbe küldendők.

\* **Színház.** Márczius 23-án csütörtökön „Aspázia, az ördög leánya“ kis közönség előtt. A címszerepet Aranyossyné csinosan játszotta el. A nagyon mindennapi darab többi szerepeiből nem sokat lehet csinálni.

Péntek „Angot, a kofák leánya.“ Kiváncsian sietett a közönség ez operette megnézésére s nagyon szép számmal gyűlt össze. A darab első felvonása kissé vontatott, később mindinkább szépséssé az, különösen szépséssé mondható az utolsó felvonás. Az előadás csinosan, korrekten folyt le, s a közönség azon része, mely a valódi műveltet, s nem a spektakulumot keresi, elégedetten oszlott szét.

Szombat: „Griseldis“ dráma. Egyszerű, nagyon is rohamosan siető cselekvénnyel, gyöngé motivumokkal s meglehetősen „bevégezetlen“ véggel. E miatt történt, hogy a közönség az ötödik felvonás után is csak nem akart mozdulni, mintha azt mondta volna: „még egy kicsit!“ Egyébiránt nem ok nélkül, mert a költői igazságszolgáltatás, mit a néző a dráma vagy szomorú játékban nagyon is éles vonásokban vágyik látni s csak ekkor távozhat elégedetten, e darabban nincs kellőleg megadva. Megemlíti ez alkalomból az Ács Irma és Dezső, érdelemteljes, melegséggel keresztül vitt játékát. A darab olyan, mint amelyet szívesen meg lehet nézni.

Vasárnap; „Pünkösdi királyné.“ A közép számu közönség jól mulatott rajta. Különösen sikerült az első felvonás, mint a darab legérdekesebb része, melyben Dálnokyné, Krecsányiné, Szentesy V. Breznay, Dezső és Dálnoky mindannyian kifogástalanul játszottak, s különösen Dálnokyné s Breznay a legjobb hangulatba hozták a közönséget, Aranyossyné, Ács Irma és Rónaszéky pedig a harmadik felvonásnak adták meg a „jó iz“-t.

Kedd: „Két huszár és egybaka“ Breznay jutalomjátékul. A közönség — mint halljuk — tömege megjelenésével bizonyította, hogy Breznay iránt elismeréssel van s igen szívesen látja a színpadon. Matyi a baka, kit a jutalmazott személyesített, jó homoru játékával tapsot taps után nyert, jó adag dicsőség jutott mellette mindazáltal Rónaszékynek is, ki Péterkét „fáinul“ megteremtette. Örülünk, hogy Breznay szép tehetségét, s tevékenységét, szorgalmát, mely minden fellépésekor arról tanuskodik, hogy ő szívet lelékkel pályájának él; mértő közönségünk méltányolta.

Szerda: „33 ezer stb. forint.“ kis közönség előtt.

Csütörtök: „Fortunio dala.“ ezt megelőzőleg „Szerelmi varázsital“ operette-ék Szentesy Vilma jutalmul. A „szerelmi varázsital“ oly korrektil, oly simán folyt le, hogy bárhol is meglehetősen volna azt nézni. A jutalmazott nő tiszta csengő hangját, melyben a legműértőbb fil is csak nehezen tudna egy kőza gixert felkutatni, valódi élvezet volt hallgatni, ez volt az „igazi bájtal“, mely a hallgatót oly édes mámorba ringatta el. Sok dicséret illeti Kisst és Breznayt is, kik szintén szabatosan működtek közre, s a jutalmazott nővel előadott tercetével valódi „bravour“-t csináltak. „Fortunio dala“ nem ily folyékonyan, mindamellett elég sikerülten ment le. A Szentesy V. és Krecsányiné által előadott duette a mily szép, oly jó volt. Megérdemelte a tapsot. Aranyossy eredetien alakított. A jutalmazott nő ez alkalommal tizenkét db. aranyból és egy értékes medallionból álló ajándékkal lepték meg s megjelenésekor koszorúkkal fogadták, s nyilt jelenésekben is többször megtapsolták, mely tapsokból az első felvonásban Breznay és Kiss F.-nek is jutott.

Krecsányi jelenleg még egy új berletet nyit, — nem mulaszthatjuk el e jóra való, igyekező társulatot közönségünk jóakarátába melegen ajánlani, Még csak egyet.

A karzat majd minden este ugyan „mulat“ s valósággal a botránkozgatásig nagy lármát csap. Mit csinál ott az a rendő, aki aligha ott van? Nincs „mogoróv pálcája“? Legyen s csináljon rendet; mert mi folyvást „dorongolni“ fogjuk. Meguntuk már a dicsőséget — „behuny szemmel“ nézni ezt a dolgot.

Felölös szerkesztő és kiadó tulajdonos:

**BORÚTH ELEMÉR.**

151.  
1876. b.

## Árverési hirdetmény.

Alantirott kir. közjegyző a s.-a.-ujhelyi törvénszéknek 1686 számú végzésével néh. Stelcz Antal hagyatékához tartozó és B.-Kisfalud községében levő ingóságoknak u. m. ökröket, tehenek különböző házi butorok, széna, kicsépelert gabona nemű és 11 holdó borkak nyilvános árverésen leendő eladatásával megbízatván, árverési határnapul f. 1876. évi aprilishó 3-ik napjának d. e. 9 óráját

a helyszínére kitűzöm. Ugyan ezen időben és helyen egy B.-Kisfalud községében fekvő s jó állapotban levő ur lakás, 4 szoba, s kamarával, továbbá mintegy 32 hold szántóföld és két fognak nyilvános árverés útján a legtöbbet ígérőnek évenkénti haszonbérbe adatni.

Ha ezen utóbb említett ingatlanok az első árverési határnapon eladhatók nem volnának, újabb határidőül f. 1876. évi májushó 10-ik napja, a helyszínére kitzetetik.

Mire a venni szándékozók azon megjegyzéssel hivatnak meg, miszerint az ingatlanok haszonbérbe adására vonatkozó feltételek a helyszínen fognak közzé tétetni, az ingóságok vételára pedig készpénzben fizetendő.

Kelt Tokajban, 1876. évi márcziushó 17-ik napján.

KOVÁCS JÓZSEF,

2-3.  
1876. b. b.  
kir. közjegyző.

## Árverési hirdetmény.

Alantirott kir. közjegyző a sátoralja-ujhelyi tek. kir. törvénszéknek f. évi 1408. számú végzésével néh. báró Prónay Gábor hagyatékához tartozó, leltárilag 9239 frt 20 kr-ra becsült, Csánalos községben levő ingóságok és gazdasági felszerelvények elárverezésével megbízatván, árverési határidőül f. 1876. évi aprilishó 10-ik napjának d. e. 9 óráját a helyszínére kitűzöm, miről az érdekeltek végzésileg is értesítettnek, a venni szándékozók pedig azon megjegyzéssel hivatnak meg, hogy a vételár azonnal készpénzben fizetendő.

Kelt Tokajban, 1876. évi márcziushó 17-ik napján.

KOVÁCS JÓZSEF,

2-3.  
kir. közjegyző.

## Hetivásári vámbérlet.

A nagymihályi községi iskolai alap tulajdonához tartozó — hetenként kétszeri hetivásár vám s helypénz szedési jog — folyó 1876-ik évi május 6-ik napjától számítandó három évre esetleg másfél évre — a folyó 1876-ik évi aprilishó 9-én szükség esetében 23-ik napjain délután 3 órakor Nagymihályban a városháznál tartandó nyilvános árverésen haszonbérbe fog adatni; mire a vállalkozni hajlandók azon értesítéssel hivatnak meg, hogy az árverési feltételek a községi előjárásnál addig is bármikor megtekinthetők.

**A nagymihályi községi iskolaszék.**

2. javított kiadás.

Legközelebb jelent meg a híres, maga nevében egyetlen könyvnek második, tetemesen javított és bővített kiadása:

**„ÖNSEGÉLY“**

cíművel, a nemzörések minden betegségei számára lényegesen megbízható tanácsadó.

Dr. ERNSZT L. hasonszerű orvosól.

Ezen könyv oklást és segítséget nyújt mindazoknak kik ifjabb korukban tífus bűnt vagy mértékellen kiess. pongást írték és emek következtében beteges gyöngeségekben vagy szédült idegzetben szenvednek, vagy annak közel beállítását fenyegettetnek.

Azok is, kik idősült bujakörban, borbajokban, bujakoros közbvényben, huyesősökkülésben szenvednek, vagy kiknek teste túlságos higanvadagok által gyöngített, teljes kigyógyulás találandnak.

Nevelők, lelkesékek és általában emberbarátok, kik a fiatal-ág javát szívükön hordják, jól teszik ha ezu könyv tartalmával megismerkednek.

Ezen híres könyv, mely nagyobb világosság kedvéért bonczani ábrákkal van ellátva, minden könyvkereskedésben kapható, de pósta útján nálam is megrendelhetik. Ára 2 frt.

Dr. Ernszt L., hasonszerű orvos.  
Pesten, kétsas-utca 24-ik szám.

2. javított kiadás.

Egy jó karban levő zongora feltűnő olcsó áron eladó, avagy évenkénti 12 forint kölcsön-dijért bérbe kiadó. — Értekezhetni Lövy Adlof könyvkereskedésében.

**Siglavi telivér Arabs-mén fedez f. hó 25-től előleges bejelentés mellett 4 o.é. forintért. Kazinczy-utczán 517. sz. alatt.**

## Acs és társai női divat és kész ruhák RAKTÁRA

Budapest Szervitátér 6. sz.

Bátorkodunk a nagyérdemű közönségnek tudomásul hozni, miszerint a **tavaszi idényre való divat-kelmék párisi Modell-Costume - dolmány - paletot gallérok stb. stb.** megérkeztek és raktárunkban, nagyválasztékban a legjobb minőségben legolcsóbb árak mellett kaphatók.

Egyszermind megemlítjük, hogy a ruhák készítése a saját vezetésünk alatt a legújabb párisi divat szerint történik, nem különben **kiházasításhoz** szükséges **egész készletek** szállítást átvevőnk s kívánatra kelme minta szeleteket készségesen küldünk

3-4

## Alólírottak van szerencséje a n. é. közönség nyilvános tudomására hozni, miszerint az ADRIAI BIZTOSÍTÓ TARSASÁG ügynökségét

elválta, s mint ilyen a legjobban ajánlja magát biztosítások eszközlése, valamint mindennemű biztosítási ügyek elintézésére.

Ezen az 1838-ik évben alapított biztosító társaság biztosít tüz ellen, nevezetesen: **Gyárok, Lak- és Gazdasági épületeket**, az azokban létező felkelhetőekkel együtt, mint: **Gépek, butorok, terménytári készletek** stb. ugy továbbá egész **marha-állományokat, utban levő áru-szállítmányokat** különböző balesetek ellenébe, melynek **vizen** ugymint **szárazon** kiteve vannak. — Biztosít **jégk** ellen, valamint eszközöl **élet és járadék** biztosításokat.

Az alap- és díjszabályzatok ugyszintén biztosítási ajánlatok alólírottánál díjtalanul kaphatók ahol szirtén minden felvilágosítások a legkészségebben nyujtatnak.

**DEUTSCH JÓZSEF** utóda,  
ügynöksége.

Ugyanott kapható mindenféle fűszer-, gyarmat- és festékcikkek legutányosabb áron

Árak 1/2 kilo vagy egy vámfont.

Cukor legfinomabb	— frt 25 kr.	Pergelt kávé Ceylon	— frt 88 kr.
„ finom	— „ 24 „	Rizs	10—12—14 — „ 15 „
Kávé Jamaika	— „ 96 „	Gyöngykása	8—16—18 — „ 20 „
„ Cuba	— „ 88 „	„ „ örlött	12 — „ 16 „
„ Ceylon	— „ 80 „	Buza dara	12 — „ 14 „
„ gyöngy legfinomabb	1 — „ — „	Liszt 7—8—9—10—11—12—13	— „ 14 „
„ „ középfinom	— „ 96 „	Só örlött	— „ 6 „
„ „ finom	— „ 92 „	Gyertya apolló 6 és 8-as	— „ 56 „
Pergelt kávé gyöngy legfinomabb	1 — „ 20 „	Mandola legfinomabb	— „ 60 „
„ „ Jamaika	1 — „ 10 „	Mazsola	— „ 40 „

ugyszintén mindenféle Rum, Thea, sajtok stb.

Alólírott bátorkodik a nagyérdemű közönség tudomására hozni, hogy mindenféle kárpitos munkákat a legújabb divat szerint, továbbá díszítéseket és e szakmába vágó mindenféle igazításokat elfogad, és pártolásért esd

## Walther Lipót, kárpitos Pestről.

Videki megrendelések a legpontosabban teljesítetnek.

Lakásom: **Széchenyi-tér Schön Leo** házában.

3-3

## Tavaszi és nyári idényre Párisból érkeztek.

Legszebb és legújabb divatu női ruhák és felöltők, dolmány, Jaquettek és kerékköpenyek, Mandarin és Obretek, melyek dús választékban és jutányos áron található

„A francia nőhöz“ címzett női divat-tárban

Budapest, Deák utca 15. sz. a. u. m.:

Jaquettek minden színben 7, 8, 10 és felebb ugyan ilyek finom Brasilból 11, 12, 15 „

Renaissance legújabb posztó szövetből 15, 20, 25 „

Dolmányok legújabb minta szerint 10, 12, 15—50 frt

Gentleman férfi kabát 10, 15, 20 és felebb

Jaquet és tünik igen jó Chewyotból 15, 20, 25 és felebb

Selyembárony felöltők legújabb szabásban 30, 35, 40 frtig

Patent báronyból pedig 15, 20, 25—30 „

Hálóköntösök legújabb szabásnak 15, 20, 25—60 „

Kész női ruhák házi használatra 12, 15, 20 és felebb

Kimenő ruhák elegáns kialakításban 25, 30, 40 és felebb

Nem különben menyasszonyi kiházasítási ruhák legújabb párisi divat szerint lelegegánsabban és jutányosan készítettnek.

Videki megrendeléseknél kéretik egy cetimeter szerinti mérték vagy régebbi ruhatest és szoknyaelejének hossza beküldése.

**Rózsay,**

Confectionair.

3-6

Első m. gács-országi vasut.



## Hirdetmény.

Az első magyar gácsországi vasut elsőbbségi kötvényeinek f. évi márcziushó 1-jén egy cs. kir. közjegyző jelenlétében foganatosított kisorsolásánál a következő 114 szám sorozat utján huzatott ki és pedig a **78001. számtól a 78114. számig** bezárólag.

Ezen elsőbbségi kötvények névszerinti értékösszege f. évi szeptemberhó 1-étől kezdve az eredeti kötvények és azok az érintett nap után lejáró minden szelvényének és szelvényutalványának visszavétele mellett kifizettetik.

1876. évi szeptember 1-ső napjával a fentebb jegyzett kötvények további kamatozása megszűnvn, a kötvénytől netán eltávolított későbbben lejáró szelvények értéke a beváltási összegből le fog vonatni.

Az 1873. 1874. és 1875. évi kisorsolás alkalmával kihuzott következő elsőbbségi kötvények még nem váltattak be, és pedig:

1873. évből: 79501—79502, 79505, 79512, 79518—79554, 79560—79562, 79571, 79576—79580, 79592—79597.

1874. évből: 1025—1026, 1035—1037, 1043—1047, 1056—1060, 1063—1066, 1073—1076, 1078, 1083—1086, 1092—1093, 1095—1097, 1101—1103.

S.-a.-Ujhely, a „Zemplén“ könyvnyomdája.

## Hirdetés.

A szász-meiningeni német jelzálogbank által bírói árverésen megvett ezelőtt gróf Buttler-féle birtokok u. m. Zemplénmegyében Imreg és Nagy-erdő, Beregmegyében Ignéc, Medvegyő és Skuratócz szabad kézből — haszonbérbe — esetleg eladandók, nemkülönb az Ungmegyében fekvő Dobóruszka, Palágy, N.-Szelmenz, Szerednye, Valkaja, Lohócz, Csertész, Iglincz és B. Gódosi birtokok haszonbérbe adandók lévén, a venni avagy haszonbérbe szándékozók azon megjegyzéssel értesítetnek, hogy méltóztassanak szóbeli vagy írásbeli ajánlataikat Ungváron alólírottánál megtenni.

**D. Ivántszy László,**

mint a szász-meiningeni német jelzálogbank jog és jószág igazgatója.

3-3

1875. évből: 63016, 63020—63021, 63029, 63066—63084, 63101—63107, 63109. szám.

Bécs, 1876. évi márczius 4-én.

AZ IGAZGATÓTANÁCS.

Epen most jelent meg a maga nemében legkimerítőbb munka

## „Az elgyengült férferő“

ennek soknemű okai és alapos gyógyítása,

irta

**specialista WEISS J.,**

gyak. orvos és szülész, az itteni cs. k. katonai fő-kórházban volt osztályorvos, több bel- és külföldi tudományos és humanitárius társulat rendes és tiszteletbeli tagja és több kitüntetés tulajdonosa.

Többféle hasonló munkák forognak közkezen s hirdettettek, amelyek különféle címek alatt a nemzetszervek betegségei s különösen az elgyengült férferő ellen biztos segélyt és gyógyulást ígérnek. Ha ezeket sorjában átolvassa az ember, úgy találja, hogy egyikük sem tartalmaz valamely gyógyeljárást. De hogy lehessen segélyt és gyógyítást meríteni oly könyvből, mely nem ajánl semmiféle gyógyeljárást. Hogy e hiányon segítve legyen, a szerző arra törekedett, hogy ne csak az elgyengült férferő alapján szolgáló kör-okokat kimerítően tárgyalja, hanem — **a mi a létező művek egyikénél sincs meg munkájához még gazdag tapasztaláson és szigoru tudományos elveken alapuló gyógyeljárást is csatolt.**

E munka, melyhez még könnyebb megérthetés céljából számos bonczani ábra van mellékelve, — amindazoknak is fog tanulságot és segélyt nyujtani, kik kora ifjúságukban titkos bünt vagy kihágást üztek s ennek következtében elgyengült férferőben és megfongált idegrendszerben szenvednek. Még azok is, kik bőrkütsésekben, huzszervi bántalmakban, idült bujakóban, csuzban és köszvényben szenvednek, e könyv segélyével teljesen gyógyulásukat érendik el. **Kapható a szerző rendelő-intézetében újvilág-utca 1. sz. I. em. — Ára 2 frt.**

1-25